

# COURS 2019/2020

an der schwemm

MADAME  MONSIEUR

PRÉNOM  NOM

RUE & N°

CODE POSTAL  VILLE

DATE DE NAISSANCE

TÉLÉPHONE/GSM

E-MAIL

Je désire m'inscrire au(x) cours suivant(s):

COURS DE NATATION  
POUR ENFANTS

	ACTIVITÉ	JOUR	HORAIRE	TARIF TRIM.
<input type="radio"/>	Cours de natation enfants débutants 4+	Mardi	13h50 - 14h30	100 €
<input type="radio"/>	Cours de natation enfants avancés 4+	Mardi	13h50 - 14h30	100 €
<input type="radio"/>	Suite «Swim and Smile»	Jeudi	13h50 - 14h30	100 €
<input type="radio"/>	Cours de natation enfants débutants 6+ (Cours 1)	Mardi	14h40 - 15h20	150 €
<input type="radio"/>		Jeudi	14h40 - 15h20	
<input type="radio"/>	Cours de natation enfants débutants 6+ (Cours 2)	Mardi	15h30 - 16h10	150 €
<input type="radio"/>		Jeudi	15h30 - 16h10	
<input type="radio"/>	Cours de natation enfants débutants 6+ (Cours 3)	Mardi	16h20 - 17h00	150 €
<input type="radio"/>		Jeudi	16h20 - 17h00	
<input type="radio"/>	Cours de natation enfants avancés 6+ (Cours 1)	Mardi	14h40 - 15h20	150 €
<input type="radio"/>		Jeudi	14h40 - 15h20	
<input type="radio"/>	Cours de natation enfants avancés 6+ (Cours 2)	Mardi	15h30 - 16h10	150 €
<input type="radio"/>		Jeudi	15h30 - 16h10	
<input type="radio"/>	Cours de natation enfants avancés 6+ (Cours 3)	Mardi	16h20 - 17h00	150 €
<input type="radio"/>		Jeudi	16h20 - 17h00	

ADOLESCENTS &  
ADULTES

	ACTIVITÉ	JOUR	HORAIRE	TARIF TRIM.
<input type="radio"/>	Cours de natation adultes	Lundi	18h00 - 18h45	180 €
<input type="radio"/>		Mercredi	18h00 - 18h45	
<input type="radio"/>	Cours de perfectionnement en brasse	Mercredi	19h15 - 20h00	120 €
<input type="radio"/>	Cours de perfectionnement en crawl	Mercredi	20h30 - 21h15	120 €

COURS  
D'AQUA FITNESS

	ACTIVITÉ	JOUR	HORAIRE	TARIF TRIM.
<input type="radio"/>	Aqua Fit	Lundi	19h15 - 20h00	120 €
<input type="radio"/>	Aqua Cross Training	Lundi	20h30 - 21h15	120 €
<input type="radio"/>	Aqua Jogging	Vendredi	18h00 - 18h45	120 €
<input type="radio"/>	Aqua Gym	Vendredi	19h15 - 20h00	120 €
<input type="radio"/>	Aqua Fit	Vendredi	20h30 - 21h15	120 €
<input type="radio"/>	Aqua Gym 55+ (Résidents Leudelange)	Lundi	16h00 - 16h45	120 €
<input type="radio"/>	Aqua Gym 55+ (Résidents Bettembourg)	Mercredi	16h00 - 16h45	(par saison)

Je désire m'inscrire au(x) trimestre(s) suivant(s):

- trimestre 1:** 16 septembre - 22 décembre 2019
- trimestre 2:** 6 janvier - 5 avril 2020
- trimestre 3:** 20 avril - 12 juillet 2020

\_\_\_\_\_, le \_\_\_\_\_  
Localité Date

\_\_\_\_\_  
Signature

Conformément aux dispositions du «RGPD» (Règlement général sur la protection des données), votre signature sur ce formulaire vaut accord et nous autorise de vous contacter dans le cadre de l'organisation de nos cours. Vos données sont stockées en interne et ne sont pas diffusées à des tierces personnes en dehors de notre syndicat

Par son inscription, le client atteste être apte à pratiquer une activité sportive. La participation aux activités se fait au propre risque.  
**Pas de cours pendant les vacances scolaires et jours fériés. Pas de remboursements en cas d'absence.**

Veuillez, s'il vous plaît, envoyer ce formulaire dûment complété à l'adresse ci-dessous

10, rue J.H. Polk / B.P. 50 / L-3201 Bettembourg - T. 265 295 1 / F 265 295 300 - sport@schwemm.lu / www.schwemm.lu



# KURSE 2019/2020

an der schwemm

FRAU  HERR

VORNAME  NAME   
 STRASSE & NR   
 POSTLEITZAHL  ORT   
 GEBURTSDATUM   
 TELEFON/GSM   
 E-MAIL

Ich möchte mich in folgende(n) Kurs(e) einschreiben:

SCHWIMMKURSE  
FÜR KINDER

<input type="radio"/>	KURS	TAG	UHRZEIT	TARIF TRIM.
<input type="radio"/>	Anfängerschwimmkurs für Kinder 4+	Dienstag	13h50 - 14h30	100 €
<input type="radio"/>	Fortgeschrittenenschwimmkurs für Kinder 4+	Dienstag	13h50 - 14h30	100 €
<input type="radio"/>	Fortsetzung «Swim and Smile»	Donnerstag	13h50 - 14h30	100 €
<input type="radio"/>	Anfängerschwimmkurs für Kinder 6+ (Kurs 1)	Dienstag	14h40 - 15h20	150 €
<input type="radio"/>	Anfängerschwimmkurs für Kinder 6+ (Kurs 2)	Dienstag	15h30 - 16h10	150 €
<input type="radio"/>	Anfängerschwimmkurs für Kinder 6+ (Kurs 3)	Dienstag	16h20 - 17h00	150 €
<input type="radio"/>	Fortgeschrittenenschwimmkurs für Kinder 6+ (Kurs 1)	Dienstag	14h40 - 15h20	150 €
<input type="radio"/>	Fortgeschrittenenschwimmkurs für Kinder 6+ (Kurs 2)	Dienstag	15h30 - 16h10	150 €
<input type="radio"/>	Fortgeschrittenenschwimmkurs für Kinder 6+ (Kurs 3)	Dienstag	16h20 - 17h00	150 €

JUNGENDLICHE &  
ERWACHSENE

<input type="radio"/>	KURS	TAG	UHRZEIT	TARIF TRIM.
<input type="radio"/>	Schwimmkurs für Erwachsene	Montag	18h00 - 18h45	180 €
<input type="radio"/>	Fortgeschrittenenschwimmkurs im Brustschwimmen	Mittwoch	18h00 - 18h45	120 €
<input type="radio"/>	Fortgeschrittenenschwimmkurs im Kraul	Mittwoch	19h15 - 20h00	120 €

AQUA FITNESS  
KURSE

<input type="radio"/>	KURS	TAG	UHRZEIT	TARIF TRIM.
<input type="radio"/>	Aqua Fit	Montag	19h15 - 20h00	120 €
<input type="radio"/>	Aqua Cross Training	Montag	20h30 - 21h15	120 €
<input type="radio"/>	Aqua Jogging	Freitag	18h00 - 18h45	120 €
<input type="radio"/>	Aqua Gym	Freitag	19h15 - 20h00	120 €
<input type="radio"/>	Aqua Fit	Freitag	20h30 - 21h15	120 €
<input type="radio"/>	Aqua Gym 55+ (Einwohner Leudelingen)	Montag	16h00 - 16h45	120 €
<input type="radio"/>	Aqua Gym 55+ (Einwohner Bettemburg)	Mittwoch	16h00 - 16h45	(pro Saison)

Ich möchte mich in folgende(s) Trimester einschreiben:

- Trimester 1:** 16. September - 22. Dezember 2019
- Trimester 2:** 6. Januar - 5. April 2020
- Trimester 3:** 20. April - 12. Juli 2020

\_\_\_\_\_, den \_\_\_\_\_  
 Ort Datum

\_\_\_\_\_  
 Unterschrift

Entsprechend der neuen Verfassung bezüglich der allgemeinen Datenschutzverordnung, stimmen Sie mit Ihrer Unterschrift auf diesem Formular zu, dass Sie im Rahmen unserer Kurse kontaktiert werden können. Ihre persönlichen Daten werden intern bei uns gespeichert und werden nicht an Dritte weitergegeben

Mit seiner Registrierung bescheinigt der Kunde sich in guter Gesundheit zu befinden. Die Teilnahme an den Aktivitäten erfolgt auf eigenes Risiko.  
**Während der Schulferien und an den Feiertagen finden keine Kurse statt. Keine Rückerstattung der Kosten bei Abwesenheit.**

Bitte senden Sie das unterzeichnete Formular an die unten stehende Adresse

10, rue J.H. Polk / B.P. 50 / L-3201 Bettembourg - T. 265 295 1 / F 265 295 300 - sport@schwemm.lu / www.schwemm.lu

